

Ferrite cores - Guidelines on dimensions and the limits of surface irregularities - Part 11: EC-cores for use in power supply applications

## EESTI STANDARDI EESSÕNA

## NATIONAL FOREWORD

See Eesti standard EVS-EN IEC 63093-11:2018 sisaldab Euroopa standardi EN IEC 63093-11:2018 ingliskeelset teksti.	This Estonian standard EVS-EN IEC 63093-11:2018 consists of the English text of the European standard EN IEC 63093-11:2018.
Standard on jõustunud sellekohase teate avaldamisega EVS Teatajas.	This standard has been endorsed with a notification published in the official bulletin of the Estonian Centre for Standardisation.
Euroopa standardimisorganisatsioonid on teinud Euroopa standardi rahvuslikele liikmetele kättesaadavaks 24.08.2018.	Date of Availability of the European standard is 24.08.2018.
Standard on kättesaadav Eesti Standardikeskusest.	The standard is available from the Estonian Centre for Standardisation.

Tagasisidet standardi sisu kohta on võimalik edastada, kasutades EVS-i veebilehel asuvat tagasiside vormi või saates e-kirja meiliaadressile [standardiosakond@evs.ee](mailto:standardiosakond@evs.ee).

ICS 29.100.10

Standardite reprodutseerimise ja levitamise õigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonsesse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel ilma Eesti Standardikeskuse kirjaliku loata on keelatud.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, võtke palun ühendust Eesti Standardikeskusega:  
Koduleht [www.evs.ee](http://www.evs.ee); telefon 605 5050; e-post [info@evs.ee](mailto:info@evs.ee)

The right to reproduce and distribute standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without a written permission from the Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation:

Homepage [www.evs.ee](http://www.evs.ee); phone +372 605 5050; e-mail [info@evs.ee](mailto:info@evs.ee)

ICS 29.100.10

English Version

Ferrite cores - Guidelines on dimensions and the limits of  
surface irregularities - Part 11: EC-cores for use in power supply  
applications  
(IEC 63093-11:2018)

Noyaux ferrites - Lignes directrices relatives aux  
dimensions et limites des irrégularités de surface –  
Partie 11 : Noyaux EC utilisés dans des applications  
d'alimentation électrique  
(IEC 63093-11:2018)

Ferritkerne - Richtlinien zu Maßen und Grenzen von  
Oberflächenbeschädigungen - Teil 11: EC-Kerne für den  
Einsatz in Netzteilen  
(IEC 63093-11:2018)

This European Standard was approved by CENELEC on 2018-07-26. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.



European Committee for Electrotechnical Standardization  
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique  
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

## European foreword

The text of document 51/1214/CDV, future edition 1 of IEC 63093-11, prepared by IEC/TC 51 "Magnetic components, ferrite and magnetic powder materials" was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and approved by CENELEC as EN IEC 63093-11:2018.

The following dates are fixed:

- latest date by which the document has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement (dop) 2019-04-26
- latest date by which the national standards conflicting with the document have to be withdrawn (dow) 2021-07-26

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CENELEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

## Endorsement notice

The text of the International Standard IEC 63093-11:2018 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

In the official version, for Bibliography, the following notes have to be added for the standards indicated:

IEC 60424-3:2015 <sup>1</sup>	NOTE	Harmonized as EN 60424-3:2016 (not modified)
IEC 62317-11 <sup>2</sup>	NOTE	Harmonized as EN 62317-11

---

<sup>1</sup> Withdrawn publication.

<sup>2</sup> Withdrawn publication.

## Annex ZA (normative)

### Normative references to international publications with their corresponding European publications

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE 1 Where an International Publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

NOTE 2 Up-to-date information on the latest versions of the European Standards listed in this annex is available here: [www.cenelec.eu](http://www.cenelec.eu).

<u>Publication</u>	<u>Year</u>	<u>Title</u>	<u>EN/HD</u>	<u>Year</u>
IEC 60205	-	Calculation of the effective parameters of magnetic piece parts	EN 60205	-
IEC 60401-1	-	Terms and nomenclature for cores made of magnetically soft ferrites -- Part 1: Terms used for physical irregularities	EN 60401-1	-
IEC 60424-1	-	Ferrite cores - Guidelines on the limits of surface irregularities - Part 1: General specification	EN 60424-1	-

## CONTENTS

FOREWORD.....	3
1 Scope.....	5
2 Normative references .....	5
3 Terms and definitions .....	5
4 Primary dimensions .....	5
4.1 General.....	5
4.2 Dimensions of EC-cores.....	6
4.2.1 Principal dimensions .....	6
4.2.2 Effective parameter and $A_{\min}$ values .....	6
4.3 Dimensional limits for coil formers.....	8
5 Limits of surface irregularities .....	8
5.1 General.....	8
5.2 Examples of surface irregularities .....	8
5.3 Chips and ragged edges .....	9
5.3.1 General.....	9
5.3.2 Chips and ragged edges on the mating surfaces .....	9
5.3.3 Chips and ragged edges on the other surfaces .....	9
5.4 Cracks .....	12
5.5 Flash .....	12
5.6 Pull-outs .....	12
5.7 Crystallites.....	13
5.8 Pores.....	13
Annex A (normative) Example of standard coil formers .....	15
Annex B (informative) Reference of allowable areas of chips .....	17
Bibliography.....	18
Figure 1 – Dimensions of EC-cores.....	6
Figure 2 – Main dimensions of coil formers for EC-cores.....	8
Figure 3 – Examples of surface irregularities .....	9
Figure 4 – Chip location for EC-cores .....	10
Figure 5 – Crack and pull-out locations for EC-cores .....	12
Figure 6 – Crystallite location for EC-cores .....	13
Figure 7 – Pore location for EC-cores .....	14
Figure A.1 – Main dimensions of coil formers for EC 35, EC 41, EC 52, EC 70 cores.....	15
Figure A.2 – Main dimensions of coil formers for EC 90 core .....	15
Table 1 – Dimensions of EC-cores .....	7
Table 2 – Effective parameter and $A_{\min}$ values.....	7
Table 3 – Dimensional limits for coil formers .....	8
Table 4 – Area and length reference for visual inspection .....	11
Table 5 – Limits for cracks .....	13
Table A.1 – Main dimensions of coil formers (examples from Figures A.1 and A.2) for EC-cores .....	16
Table B.1 – Allowable areas of chips for EC-cores .....	17

## INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

**FERRITE CORES – GUIDELINES ON DIMENSIONS  
AND THE LIMITS OF SURFACE IRREGULARITIES –****Part 11: EC-cores for use in power supply applications**

## FOREWORD

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter.
- 5) IEC itself does not provide any attestation of conformity. Independent certification bodies provide conformity assessment services and, in some areas, access to IEC marks of conformity. IEC is not responsible for any services carried out by independent certification bodies.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 63093-11 has been prepared by IEC technical committee 51: Magnetic components, ferrite and magnetic powder materials.

This first edition cancels and replaces the first edition of IEC 62317-11 published in 2015 and the second edition of IEC 60424-3 published in 2015. This edition constitutes a technical revision.

This document includes the following significant technical changes with respect to IEC 62317-11:2015 and IEC 60424-3:2015:

- a) This document integrates IEC 62317-11:2015 and IEC 60424-3:2015;
- b) Table 3 – Allowable areas of chips for EC-cores, of IEC 60424-3:2015, has been moved to Annex B (informative) of this document.

The text of this International Standard is based on the following documents:

CDV	Report on voting
51/1214/CDV	51/1236/RVC

Full information on the voting for the approval of this International Standard can be found in the report on voting indicated in the above table.

This document has been drafted in accordance with the ISO/IEC Directives, Part 2.

A list of all parts in the IEC 63093 series, published under the general title *Ferrite cores – Guidelines on dimensions and the limits of surface irregularities*, can be found on the IEC website.

The committee has decided that the contents of this document will remain unchanged until the stability date indicated on the IEC website under "<http://webstore.iec.ch>" in the data related to the specific document. At this date, the document will be

- reconfirmed,
- withdrawn,
- replaced by a revised edition, or
- amended.

A bilingual version of this publication may be issued at a later date.